

消防署からのお知らせ
Notice from fire department

お宅で火を出さないために
To prevent fires at home

- ① 寝たばこはしない。灰皿には水を入れる。
Do not smoke in bed Put water in the ashtray
吸い殻は必ず水に浸してから捨てる。
Soak cigarette butts in water
- ② ストーブやヒーターは、布団や洗濯物など燃えやすい物の近くで使わない。就寝時にスイッチを切る。
Do not use the stove or heater near flammable items such as futons and laundry switch off at bedtime
- ③ ガスコンロの周りに、物を置かない。
Do not place objects around the gas stove
そばを離れる時は、必ず火を消す。
Always turn off when you leave
- ④ コンセントは、たこ足配線しない。
Do not wire multiple outlets
劣化した電気コードを使用しない。
Do not use damaged electrical cords

火災になった時に命を守るために
To save lives in case of fire

- ① 避難経路を確認し、避難の妨げになる物を置かない。
Confirm the evacuation route and do not place any objects that will hinder evacuation
- ② 消火器の設置場所と使用方法を確認する。
Check the location and use of fire extinguishers
- ③ 火災の時は、大声で周りに知らせながら逃げる。
In the event of a fire , shout out while evacuating
- ④ 住宅用火災警報器を設置し点検する。
Install and check residential fire alarms



火災を見つけたらすぐに 119 番！

Call 119 if you see a fire

【問い合わせは最寄りの消防署へ】

中消防署 0576-25-4888 南消防署 0576-34-0119
北消防署 0576-52-3519 北消防署小坂分署 0576-62-3536